



## Verbale di deliberazione/Verbal de deliberazion n. 2 del Consiglio comunale/del Consei de Comun

*Adunanza di prima convocazione – Seduta pubblica*

*Adunanza de pruma convocazion - Sentèda publica*

Oggetto: Approvazione del PAES – Piano di Azioni  
per l’Energia Sostenibile.

*Se trata: Aproazion del PAES – Pian de Azions per  
l’Energia Sostenibola.*

L’anno **duemilaquattordici** addì **tredici** del mese di **febbraio** alle ore **19.32**, nella sala delle riunioni, a seguito di regolari avvisi, recapitati a termine di legge, si è convocato il Consiglio comunale.

*L'an doimilecatordesc ai tredesc del meis de firé da les 19.32, te sala de la adunanzes, dò aer manà fora avis regolèr descheche perveit la lege, se bina adum l Consei de Comun.*

Presenti i signori/Tol pèrt i Segnores:

DELLAGIACOMA TULLIO Sindaco/Ombolt  
PEZZEI LORENZO  
MATTEVI RENATA  
LORENZ FAUSTO  
FLORIAN GIULIO  
ZULIAN BERNARDINO  
DELUCA GIORGIO  
DORICH FRANCESCA  
ZACCHIA SERENA  
CLOCHE ALESSANDRA  
BERNARD NORBERT  
BERNARD ALESSANDRO  
CINCELLI FERNANDO  
BATTISTI LARA

| Presenti<br>Tol pèrt | Assenti / No tol pèrt |                       |
|----------------------|-----------------------|-----------------------|
|                      | giust.<br>giust       | ingiust.<br>no giust. |
| X                    |                       |                       |
|                      | X                     |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |
| X                    |                       |                       |

Assiste il Segretario comunale supplente signora  
Tol pèrt e verbalisea l Secretèr de Comun suplent segnora

dott.ssa / dr.a CHIARA LUCHINI

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signor / Zertà che l numer de chi che tol pèrt l'é legal, l segnor **TULLIO DELLAGIACOMA** nella sua qualità di / desche SINDACO / OMBOLT

assume la presidenza e dichiara aperta la seduta per la trattazione dell’oggetto suindicato, posto al n. 3 dell’ordine del giorno. / tol sù la funzion de president e declarea che la sentèda la é orida per fèr fora l’argoment dit de sora, metù al n. 3 de l’orden del dì.

REFERITO DI PUBBLICAZIONE  
(Art. 79 – D.P.Reg. 01.02.2005,  
n. 3/L e ss. mm. e ii.)

*RELAZION DE PUBLICAZION*  
(Art. 79-D.P.Reg. da l'1.2.2005,  
n. 3/L e m. e i.f.d.)

Certifico Io sottoscritto Segretario comunale supplente, su conforme dichiarazione del Messo, che copia del presente verbale viene pubblicata il giorno/

*Gé sotscrit Secretèr de Comun suplent, conforma la declarazion del Suté, zertifichee che copia de chest verbal vegn publichèda ai*

**24.2.2014**

all’albo pretorio ove rimarrà esposta per 10 giorni consecutivi.  
*te l’Albo de Comun olache la restarà tachèda fora per 10 dis alalongia.*

Addi/Ai, **24.2.2014**

IL SEGRETARIO COMUNALE  
SUPPLENTE  
*L SECRETÈR DE COMUN  
SUPLENT*  
F.to dott.ssa Chiara Luchini

**OGGETTO: Approvazione del PAES – Piano di Azioni per l’Energia Sostenibile.**

## IL CONSIGLIO COMUNALE

### Premesso che:

Nel novembre 2005 la Commissione Europea ha lanciato la campagna “*Energia sostenibile per l’Europa*” (SEE) che mira a sensibilizzare l’opinione pubblica e le parti sociali al fine di sostenere le politiche e misure (sia a livello nazionale che comunitario) in materia di fonti di energia rinnovabile, risparmio energetico, efficienza energetica, mobilità sostenibile e combustibili alternativi, con l’obiettivo di promuovere un utilizzo migliore delle fonti energetiche e una crescita della qualità della vita nei territori europei. L’attuazione di tali misure contribuisce in maniera decisiva al raggiungimento degli obiettivi di Kyoto da parte dei paesi dell’Unione Europea e costituisce un efficace piano d’azione in vista della definizione dei nuovi obiettivi in materia di sostenibilità ambientale ed energetica che sono stati fissati a Copenaghen nel 2009.

Gli obiettivi specifici della campagna “*Energia sostenibile per l’Europa*” (SEE) sono:

aumentare la sensibilizzazione dei responsabili delle decisioni locali, regionali, nazionali ed europee;

diffondere le migliori esperienze di sviluppo realizzate nei territori;

assicurare un alto livello di sensibilizzazione, comprensione e sostegno dell’opinione pubblica;

stimolare il necessario aumento degli investimenti privati nelle tecnologie energetiche sostenibili.

### Dato atto che:

L’Unione Europea ha adottato il 9 marzo 2007 il documento “Energia per un mondo che cambia” impegnandosi unilateralmente a ridurre le proprie emissioni di CO<sub>2</sub> del 20% entro il 2020, aumentando nel contempo del 20% il livello di efficienza energetica e del 20% la quota di utilizzo delle fonti energetiche rinnovabili all’interno del mix energetico.

L’Unione Europea ha riaffermato tali impegni il 23 gennaio 2008 con l’approvazione del Pacchetto Energia-Cambiamento climatico che ha ridefinito il sistema delle quote di emissioni e promosso una diversa ripartizione degli sforzi da intraprendere per adempiere all’impegno comunitario a ridurre le emissioni di gas serra in settori non rientranti nel sistema comunitario di scambio delle quote di emissione (come i trasporti, l’edilizia, i servizi, i piccoli impianti industriali, l’agricoltura e i rifiuti). L’Unione Europea ha individuato nelle città il contesto in cui è maggiormente utile agire per

**SE TRATA: Aproazion del PAES – Pian de Azions per l’Energia Sostenibola.**

## L CONSEI DE COMUN

### Dit dantfora che:

De november del 2005 la Comision de l’Europa l’à metù fora la scomenzadiva Energia sostenibola per l’Europa (SEE), per sensibilisèr la jent e la pèrts sozièles, per sostegnir la politiches e i provedimenc (sibie a livel de nazionèl che comunitèr) en cont de fontènes de energìa che pel se renovèr, sparagn energetich, fazion energetica, mobilità sostenibola e carburanc desferenc, co l’obietif de portèr inant na doura miora de la fontènes energetiches e la crescimonia de la calità de la vita ti territories de l’Europa.

Meter en esser chisc provedimenc l’è de gran didament per l’arjonjiment di obietives de Kyoto da pèrt di païjes de la Union Europeèna, e l’è na scomenzadiva de gran valuta per la definizion di obietives neves en cont de stravardament ambientèl e energetich, che i é stac stabilii a Copenaghen del 2009.

I obietives spezifics de la scomenzadiva “Energia sostenibola per l’Europa” (SEE) l’è:

smaorèr la sensibilisazion di responsaboi de la dezijons locales, regionèles,nazionèles e europeènes;

la miora esperienzes de svilup metudes en esser ti territories;

arsegurèr n livel aut de sensibilisazion, comprenzion e didament de la opinion de la jent; engaissèr i investimenc privac te la tecnologìes energetiches sosteniboles.

### Dat at che:

La Union Europeèna l’à aproà ai 9 de mèrz del 2007 1 document Energia per n mond che muda, se tolàn sù l’empegn, duc i païjes, de smendrèr del 20% la emissons de CO<sub>2</sub> dant del 2020, smoran tel medemo temp del 20% l livel de percacenza energetica e del 20% la quota de doura de la fontènes energetiches che pel se renovèr delaïte de la desvaliva energies.

La Union Europeèna l’à confermà chest empegn ai 23 de jené del 2008 co l’aproazion del Pachet Energia-Mudament climatich, che l’à defenì da nef 1 sistem de la quotes de emissons e l’à portà dant na spartijon desvaliva de la scomenzadives da meter a jir per respetèr l’empegn comunitèr de smendrèr la emissons de gasc entesseanc te setores che no fèsc pèrt del sistem comunitèr de barat de la quotes de emision (desche i trasporc, la frabica, i servijes, i impianc industrièi mendres, l’agricoltura e l’refudam).

La Union Europeèna l’à dezidù che l’è la zitèdes i

realizzare una riduzione delle emissioni e una diversificazione dei consumi energetici. Le città rappresentano, inoltre, il luogo ideale per stimolare gli abitanti ad un cambiamento delle abitudini quotidiane in materia ambientale ed energetica, al fine di migliorare la qualità della vita e del contesto urbano.

Il 29 gennaio 2008, in occasione della Settimana Europea dell'Energia sostenibile, la Commissione Europea ha lanciato il "Patto dei Sindaci – Covenant of Mayors" con lo scopo di coinvolgere le comunità locali ad impegnarsi in iniziative per ridurre nelle città le emissioni di CO<sub>2</sub> del 20% attraverso l'attuazione di un Piano d'Azione che preveda tempi di realizzazione, risorse umane dedicate, monitoraggio, informazione ed educazione.

Considerato che in sintesi gli impegni richiesti alle Città che intendono aderire al "Patto dei Sindaci" sono i seguenti:

1. andare oltre gli obiettivi fissati per l'UE al 2020, riducendo le emissioni di CO<sub>2</sub> nelle rispettive città di oltre il 20% attraverso l'attuazione di un Piano di Azione per l'Energia Sostenibile. Questo impegno e il relativo Piano di Azione saranno ratificati attraverso le proprie procedure amministrative;
2. preparare un inventario base delle emissioni (*baseline*) come punto di partenza per il Piano di Azione per l'Energia Sostenibile;
3. presentare il Piano di Azione per l'Energia Sostenibile entro un anno dalla formale ratifica al Patto dei Sindaci;
4. adattare le strutture della città, inclusa l'allocazione di adeguate risorse umane, al fine di perseguire le azioni necessarie;
5. mobilitare la società civile nelle nostre aree geografiche al fine di sviluppare, insieme a loro, il Piano di Azione che indichi le politiche e misure da attuare per raggiungere gli obiettivi del Piano stesso. Il Piano di Azione sarà redatto per ogni città e presentato al Segretariato del Patto dei Sindaci entro un anno dalla ratifica del Piano stesso;
6. presentare, su base biennale, un Rapporto sull'attuazione ai fini di una valutazione, includendo le attività di monitoraggio e verifica;
7. condividere esperienza e conoscenza con le altre unità territoriali;
8. organizzare, in cooperazione con la Commissione Europea ed altri attori interessati, eventi specifici (Giornate dell'Energia, Giornate dedicate alle città che hanno aderito al Patto) che permettano ai cittadini di entrare in contatto diretto con le opportunità e i vantaggi offerti da un uso più intelligente dell'energia e di informare regolarmente i media locali sugli sviluppi del Piano di Azione;
9. partecipare attivamente alla Conferenza annuale UE dei Sindaci per un'Energia Sostenibile in Europa;

lesc olache l'é più de ùtol meter en esser scomenzadives per smendrè la emiscions e per mudèr i consumes de energìa. La zitàdes les raprejenta, amò apede, l lech ideèl per soscedèr i sentadins a mudèr la usanzes de duc i dis en cont de ambient e de energìa, a na vida da miorèr la calità de la vita de la jent, estra che de la vita te zità en generèl.

Ai 29 de jané del 2008, endèna la Setemèna Europeèna de la Energìa sostenibola, la Comision Europeèna l'à portà dant la Cordanza di Ombolc – Covenant of Mayors, co l'objetif de engaissèr la comunitèdes locales a meter a jir scomenzadives per smendrè del 20% la emiscions de CO<sub>2</sub> te la zitàdes, metan en esser n Pian de Azion che l perveide i tempes per les meter a jir, la personnes che se dajàrà jù, controi, informazion e educazion. Conscidrà che, en curt, e empegnies domané a la zitàdes che vel tor pèrt a la Cordanza di Ombolc l'é chisc:

1. jir sorafora i obietives stabilii per la UE per l 2020, smendran de passa 1 20% la emiscions de CO<sub>2</sub> te vigni zità, col meter en esser n Pian de Azion per la Energìa sostenibola. Chest empegn e l Pian de Azion de referiment, i vegnarà ratifiché tras sia prozedures aministratives;
2. *enjignèr n inventèr de basa de la emiscions (baseline) desche scomenz per l Pian de Azion per la Energìa Sostenibola;*
3. portèr dant l Pian de Azion per la Energìa Sostenibola a la Cordanza di Ombolc dant che sie fora un an da la ratifica formèla;
4. passenèr la strutures de la zità, ence metan a la leta la ressorses umènes, a na vida da arjonjer la azions che l'é de besegn;
5. sensibilisèr la sozietà zivila de nosc raions geografics, a na vida da lurèr fora ensema l Pian de Azion, che l perveide la politiches e i provedimenc da meter en esser per arjonjer i obietives del Pian medemo. L Pian de Azion l vegnarà metù jù per vigni zità e portà dant al Secretariat de la Cordanza di Ombolc dant che sie fora un an da la ratifica de la Cordanza medema;
6. portèr dant, ogne doi egn, n Raport en cont de coche l va inant, per na valutazion, tout ite la activitèdes de control e verifica;
7. baratèr esperienza e cognoscenza co l'autra unitèdes territorièles;
8. endrezèr, ensema a la Comision Europeèna e etres enteressé, evenç spezifics (Giornèdes de la Energìa, Giornèdes dedichèdes a la zitàdes che à tout pèrt a la Cordanza), che i ge dae l met ai sentadins de aer n contat diret co la oportunitèdes e i vantajes sporc da na doura miora de la energìa, e de meter en consaputa ogne trat de temp i media locai, en cont de coche va inant l Pian de Azion;
9. tor pèrt a na vida ativa a la Conferenza UE di Ombolc che vegn fat ogne an per na Energìa Sostenibola te l'Europa;

10. diffondere il messaggio del Patto nelle sedi appropriate e, in particolare, incoraggiare gli altri Sindaci ad aderire al Patto;

Considerato che le autorità locali si devono assumere la responsabilità per la lotta al cambiamento climatico e che si devono impegnare in questa cosa e coordinare, attraverso i propri Comuni quali amministrazioni più vicine ai cittadini, ad attuare azioni ed esempi concreti.

Considerato che molte delle azioni necessarie per contrastare il cambiamento climatico – in particolare sull'efficienza energetica e le fonti di energia rinnovabile – ricadono nelle competenze dei governi locali ovvero non sarebbero perseguibili senza il supporto politico dei governi locali.

Rilevato inoltre che la Provincia Autonoma di Trento è da tempo impegnata nelle politiche volte alla diffusione delle buone pratiche per il contenimento delle emissioni clima-alteranti e per lo sviluppo delle fonti di energia rinnovabile. Da ultimo, con la predisposizione del nuovo Patto per lo Sviluppo Sostenibile del Trentino “2020 e oltre” (Azione 6 E2.1) nonché con il Documento Preliminare alla elaborazione del Piano Energetico Ambientale Provinciale (PEAP) 2013-2020, approvato dalla Giunta provinciale con deliberazione nr. 775 di data 3 maggio 2013, ha riconosciuto l'importanza del coinvolgimento degli enti locali, e specificatamente del Patto dei Sindaci, per il raggiungimento degli obiettivi di riduzione delle emissioni e di incremento dell'energia prodotta da fonte rinnovabile, da raggiungersi in conseguenza del decreto Burden Sharing (previsto dall'art. 37, comma 6, del decreto legislativo 3 marzo 2011, n. 28) e degli impegni assunti con la propria legge n. 5 del 2010 (Il Trentino per la protezione del clima). A tal fine la Giunta provinciale con deliberazione n. 2084 del 5 ottobre 2012 ha aderito alla “Covenant of Mayors” - Patto dei Sindaci, in qualità di “Coordinatore del Patto”, secondo le modalità definite in ambito, favorendo inoltre il coinvolgimento di enti, associazioni e altri soggetti operanti in provincia con le funzioni di “Partner associato”, al fine di contribuire alla migliore efficacia delle azioni dei comuni.

Dato atto inoltre che la Provincia Autonoma di Trento ha approvato con delibera della Giunta Provinciale n. 2943 del 30 dicembre 2011 i criteri per la concessione di contributi per interventi di risparmio energetico e di produzione di energia da fonte rinnovabile di cui alla legge provinciale 29 maggio 1980, n. 14 ed alla legge provinciale 3 ottobre 2007, n. 16 per l'anno 2012. Con successiva delibera della Giunta Provinciale n. 1092 del 01 giugno 2012, modificata dalla delibera n. 1868 del 07 settembre 2012, sono state

10. sparpagnè l messaje de la Cordanza te la sentes adatèdes e, mascimamente, engaissèr i etres Ombolc a tor pèrt a la Cordanza;

Concidrà che la autoritàdes locales les cogn se tor sù la responsabilità per scombater 1 mudament climatich, e che les se cogn dèr jù te chest e coodenèr, tras sie Comuns desche amministratzions più apede ai sentadins, per meter en esser scomenzadives e ejempies concres.

Concidrà che tropa scomenzadives che fèsc besegn per scombater 1 mudament climatich – mascimamente en cont de la percacenza energetica e de la fontènes de energia che pel se renovèr – les fèsc pèrt de la competenzes di goergn locai, o miec no les podessa vegnir arjontes zenza 1 didament politich di goergn locai.

Vedù ence che la Provinzia Autonoma de Trent jà da egn l'à se dèsc jù co la politiches per fèr cognoscer sistemes drec contra l'entesseament climatich e per portèr dant n svilup de la fontènes de energia che se pel renovèr. Tinùltima, co l'endrez del nef Pat per l Svilup Sostenibol del Trentin “2020 e più” (Azione 6 E2.1) estra che col Document Dantfora per meter jù l Pian Energetich Ambientèl de la Provinzia (PEAP) 2013-2020, aprova con deliberazion n. 775 del 3 de me dal 2013 da la Jonta de la Provinzia, l'à recognosciù l'importanza de tor ite i enc locai e l Pat di Ombolc, per arjonjer i obietives per smendrèr l'entesseament e per smenorèr la doura de l'energia che vegn cà da fontènes che se pel renovèr; pervedui aldò del decret Burden Sharing (pervedù da l'articol 37, coma 6, del decret legislatif dai 3 de mèrz del 2011, n. 28) e di empegnies touc sù con sia lege n. 5 del 2010 (L Trentin per l stravardament del clima). Per chest fin la Jonta de la Provinzia con deliberazion n. 2084 dai 5 de otobre del 2012 l'à tout pèrt a la ““Covenant of Mayors” - Pat di Ombolc, desche “Coordinador del Pat”, aldò de la modalitèdes stabilides per chest setor, con chela de tor ite a na vida più sorida enc, sociazions e etres sogec che laora te provinzia co la funzions de “Partner sozià”, per miorèr la percacenza de la azions di comuns.

Dat at amò che la Provinzia Autonoma de Trent l'à aproà con deliberazion de la Jonta de la Provinzia n. 2943 dai 30 de dezember del 2011 i criteries per dèr fora contribuc per intervenc per l sparagn energetich e per la produzion de energia che vegn cà da fontènes che se pel renovèr aldò de la lege de la Provinzia dai 29 de mé del 198, n. 14 e de la lege de la Provinzia dai 3 de otobre del 2007, n. 16 per l'an 2012. Co n autra deliberazion dò de la Jonta de la Provinzia n. 1868 dai 7 de setember del 2012, l'é stat aproà la modalitèdes e i criteries per domanèr l

approvate modalità e criteri per accedere a contribuzione di cui al “Bando Energia 2012”.

Rilevato che il Comune di Pozza di Fassa:

- con delibera del Consiglio Comunale n. 39 del 31 luglio 2012 ha aderito al Patto dei Sindaci e successivamente ha provveduto a comunicare la propria adesione su apposito sito internet predisposto dalla Commissione Europea.

- con delibera del Consiglio Comunale n. 40 del 31 luglio 2012 ha deciso di stipulare apposita convenzione tra i Comuni di Canazei, Campitello di Fassa, Mazzin e Pozza di Fassa al fine esercitare assieme a tali Enti le funzioni relative al finanziamento e redazione del PAES – Piano di Azioni per l’Energia sostenibile, dando atto che il Comune capofila sarebbe stato Canazei.

Dato atto inoltre che con delibera della Giunta Comunale n. 101 del 19 settembre 2012 il Comune di Canazei, Ente capofila, ha provveduto ad incaricare la società SWS Engineering spa con sede in Trento Via della Stazione 27 P.Iva 00580910222 di procedere alla redazione del PAES – Piano di Azioni per l’Energia sostenibile per conto dei Comuni di Canazei, Campitello di Fassa, Mazzin e Pozza di Fassa secondo le condizioni meglio specificate in uno schema di convenzione.

Rilevato che sono stati acquisiti agli atti gli elaborati predisposti dalla società SWS Engineering spa, datati 19 ottobre 2012 e giunti al protocollo del comune al nr. 11047 di data 23 ottobre 2012, e che con delibera della Giunta comunale n. 174 del 24 ottobre 2012 i medesimi sono stati approvati al fine di presentare tutta la documentazione necessaria alla Provincia Autonoma di Trento per la richiesta di finanziamento.

Dato atto che in seguito si è ritenuto opportuno chiedere alla società SWS Engineering spa di introdurre negli elaborati alcune modifiche e farvi inserire anche il progetto di mobilità alternativa di Valle Fassa E-motions.

Visti ed acquisiti agli atti in data 25 gennaio 2013 prot. nr. 1017 la seconda versione e in data 20 gennaio 2014 prot. nr. 747 l’ultima versione con i nuovi elaborati del PAES – Piano di Azioni Energia Sostenibile predisposti dalla società SWS Engineering spa.

Ritenuto il lavoro completo ed evidenziato che il piano depositato rappresenta un efficace strumento per intervenire sulla riduzione dei consumi energetici comunali in maniera concreta.

Visto il D.P.Reg. 1 febbraio 2005 n. 3/L e in particolare l’articolo 26.

Rilevata la propria competenza in relazione all’approvazione del Piano al fine tra l’altro dell’invio alla Commissione Europea.

contribut pervedù tel “Bando Energia 2012”.

Vedù che 1 Comun de Poza:

- con deliberazion del Consei de Comun n. 39 dai 31 de messel del 2012 l’à tout pèrt al Pat di Ombolc e dò 1 se à cruizià de fèr a saer de chesta dezision tras sit internet enjignà da la Comision Europea;

- con deliberazion del Consei de Comun n. 40 dai 31 de messel del 2012 l’à dezidù de sotscriver la convenzion apostà anter i Comuns de Cianacei, Ciampedel, Mazin e Poza per meter en esser dessema con chisc Enc la funzions che vèrda 1 finanziament e l’endrez del PAES – Pian de Azions per l’Energia sostenibola e l’è stat dat at che 1 Comun capogrop fossa stat chel de Cianacei;

Dat at ence che con deliberazion de la Jonta de Comun n. 101 dai 19 de setember del 2012 1 Comun de Cianacei, Ent, capogrop, 1 ge à dat sù la encèria a la sozietà SWS Engineering spa con senta a Trent strèda della Stazione 27 N.sve 00580910222 de meter jù 1 PAES – Pian de Azions per l’Energia sostenibola a inom di Comuns de Cianacei, Ciampedel, Mazin e Poza aldò de la condizions despieghèdes avisa tel schem de convenzion.

Zertà che i é stac metui ai ac i elaborac enjigné da la sozietà SWE Engineering spa, dai 19.10.2012, e con delibera del la Jonta de comun n. 111 dai 24 de october del 2012 i medemi i é stac aproé per presentèr duta la documentazion a la Provinzia de Trent aldò de la domana de finanziament.

Dat at che dò se à pissà de domanèr a la sozietà SWS Engineering SPA de modifichèr i elaborac per meter ite modifiche e ge jontèr ence l projet de mobilità desvaliva de Val Fassa E-motions.

Vedù e metui ai ac ai 25 de jané del 2013 prot. nr. 1017 la seconda verscion dai elaborac e ai 20 de jané del 2014 prot.nr. 747 l’ultima verscion con i neves elaborac del PAES– Pian de Azions per l’Energia sostenibola enjigné da la sozietà SWS Engineering SPA.

Concidrà 1 lurier fenì e metù dant avisa che 1 pian depojità raprejenta n strument percent per meter en esser intervenc per smendrè 1 consum energetich de comun a na vida concreta.

Vedù 1 D.P.Reg. dal 1m de firé del 2005 n. 3/L e mascimamente l’articol 26.

Zertà sia competenza per aproèr 1 Pian per l manèr extra a la Comision Europeèna.

Visto lo Statuto comunale.

Con 8 voti favorevoli, 5 astenuti (Consiglieri Cloch Alessandra, Bernard Norbert, Bernard Alessandro, Cincelli Fernando e Battisti Lara) espressi per alzata di mano dai 13 Consiglieri presenti,

Vedù l Statut de comun.

Con 8 stimes a favor, 5 no palesède (Conseieres Cloch Alessandra, Bernard Norbert, Bernard Alessandro, Cincelli Fernando e Battisti Lara) e 0 de contra palesèdes con man uzèda dai 13 Conseieres che à tout pèrt,

## DELIBERA

1. di dare atto del deposito presso il Comune di Pozza di Fassa a firma dell' ing. Garzon Franco della Società SWS Engineering S.p.A del PAES – Piano di Azioni dell'Energia Sostenibile con data 20 gennaio 2014 prot. nr. 747.
2. di dare atto che il Piano è stato redatto in conformità a quanto previsto all'atto dell'incarico.
3. di approvare pertanto il PAES – Piano di Azioni per l'Energia sostenibile, redatto dalla società SWS Engineering S.p.A. e datato 20 gennaio 2014 prot. nr. 747, dando atto che il medesimo sostituisce quello depositato in data 19 ottobre 2012.
4. di procedere all'invio del PAES – Piano di Azioni per l'Energia sostenibile alla Commissione Europea.
5. di autorizzare la liquidazione del corrispettivo dovuto per la prestazione effettuata dalla Società SWS Engineering S.p.A.
6. di dare atto che avverso la presente deliberazione sono ammessi i seguenti ricorsi:
  - ◆ opposizione alla Giunta Comunale, entro il periodo di pubblicazione, ai sensi dell'art. 79, comma 5 del D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L;
  - ◆ ricorso al Tribunale Amministrativo Regionale di Trento, entro 60 giorni, ai sensi dell'art. 29 del D.Lgs. 02.07.2010, n 104;
  - ◆ ricorso straordinario al Presidente della Repubblica, entro 120 giorni, ai sensi dell'art. 8 del D.P.R. 24.11.1971, n. 1199.

## DELIBEREA

1. de dèr at che I PAES – Pian de Azions per l'Energìa sostenibola sotscrit da la Sozietà SWS Engineering S.p.A. l'è depoità te Comun de Cianacei dai 20 de jené del 2014 prot.nr. 747.
2. de dèr at che 1 Pian l'é stat metù jù aldò de chel che l'é stat pervedù canche l'é stat dat sù la encèria.
3. de aproèr donc 1 PAES – Pian de Azions per l'Energìa sostenibola, metù jù da la sozietà SWS Engineering S.p.A. dai 20 de jené del 2014 prot.nr. 747, dajan at che 1 medemo sostituesc che deposità ai 19 de otobre 2012.
4. de ge manèr 1 PAES – Pian de Azions per l'Energìa sostenibola a la Comisione Europeèna.;
5. de dèr l'autorisazion per fèr la liquidazion del paament pervedù per la prestazion fata da la Sozietà SWS Engineering S.p.A;
6. de dèr at che contra chesta deliberazion se pel portèr dant chisc recorsc:
  - ◆ oposizion a la Jonta de comun dant che sie fora 1 trat de temp de sia publicazion, aldò de l'art. 79, coma 5 del D.P.Reg. da l'1.02.2005, n. 3/L;
  - ◆ recors al Tribunèl Aministratif Regionèl de Trent, dant da 60 dis, aldò de l'art. 29 del D.Lgs. dai 2.07.2010, n 104;
  - ◆ recors straordenèr al President de la Republica, dant che sie fora 120 dis, aldò de l'art. 8 del D.P.R. dai 24.11.1971, n. 1199.

Data lettura del presente verbale, viene approvato e sottoscritto  
*Let jù, chest verbal vegn aproà e sotscrit*

IL SINDACO / *L'OMBOLT*  
F.to Tullio Dellagiacoma

Il Consigliere anziano/*L Conseier de età*  
F.to Bernardino Zulian

Il Segretario Supplente/*L Secretèr Suplent*  
F.to dott.ssa Chiara Luchini

---

---

Copia conforme all'originale, in carta libera per uso amministrativo.  
*Copia aldò de l'originèl, sun papier zenca bol per doura aministrativa.*

Li/Ai, 24 febbraio 2014 / *24 de firé del 2014*

Visto/Vedù: Il Segretario Supplente/*L Secretèr Suplent*

---

---

#### CERTIFICATO DI ESECUTIVITA'/*ZERTIFICAT DE METUDA EN DOURA*

Si certifica che la presente deliberazione è stata pubblicata nelle forme di legge all'albo pretorio senza riportare, entro dieci giorni dall'affissione, denunce di vizi di illegittimità o incompetenza.

*Vegn zertificà che chesta deliberazion é stata publichèda te la formes de lege te l'albo de comun zenca che sie ruà denunzies perché no legìtima o no competenta dant che sie fora diesc dis da sia publicazion.*

Il Segretario Supplente/*L Secretèr Suplent*

Addì/Ai \_\_\_\_\_

- La presente deliberazione è stata dichiarata immediatamente eseguibile, ai sensi quarto comma dell'art. 79 del D.P.Reg. 01.02.2005, 3/L e ss. mm. e ii..  
*Chesta deliberazion vegn declarèda sobito da meter en doura, aldò del quarto coma de l'art. 79 del D.P.Reg. da l'1.2.2005, n. 3/L e m. e i.f.d..*

Il Segretario Supplente/*L Secretèr Suplent*

Addì/Ai,